

Two sources of initial consonant mutation in the Irish clause

Anna Laoide-Kemp

anna.laoide-kemp@ed.ac.uk

School of Philosophy, Psychology and Language Sciences (PPLS)
University of Edinburgh

LEL Postgraduate Conference 2024

University of Edinburgh, 5 June 2024

Initial consonant mutation (ICM)

Systematic **phonological alternation** of word-initial consonants, depending on **morphosyntactic context**

- Challenging for modular theories of grammar
- Autosegmental framework (e.g. Lieber 1983; Iosad 2014; Breit 2019)

My claim

Two distinct sources of mutation-inducing material in the Irish clause

Initial consonant mutation in the Irish clause

Initial consonant mutation (ICM)

Systematic **phonological alternation** of word-initial consonants, depending on **morphosyntactic context**

- (1) a. *ní dhíolfaidh siad é* [dʲíolfaidh]

NEG L.sell.FUT they it

'They will not sell it.'

(L = "Lenition")

- b. *an gcreideann tú í?* [creideann]

Q E.believe.PRS you her

'Do you believe her?'

(E = "Eclipsis")

- c. *d'fhágfainn* [fágfainn]

HIST L.leave.COND.1SG

'I would leave.'

Trigger word account of ICM

- Floating phonological material on the right edge of a trigger word

- (2)
- a. *ní*-{L} *díolfaidh* → *ní dhíolfaidh*
 - b. *an*-{E} *creideann* → *an gcreideann*
 - c. *d'*-{L} *fágfainn* → *d' fhágfainn*

- **Prediction:** trigger word cannot be sensitive to the post-mutation identity of the target
- Demonstrably fails to hold for “historic tense particle” *d'*

My proposal: Two sources of ICM in the Irish clause

Two sources of mutation in the Irish clause:

- Mutation triggered by a pre-verbal particle (Type 1)
- Lenition triggered by a [+historic] tense prefix (Type 2)

Figure 1: Type 1 mutation

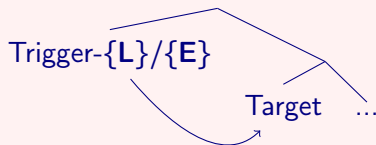
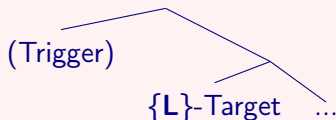


Figure 2: Type 2 mutation



Crucially: still compatible with an autosegmental model of ICM

Table of Contents

- 1 ICM in an autosegmental framework
- 2 Pre-verbal particles as mutation triggers
- 3 The puzzle of the historic tense particle
- 4 My proposal: two sources of ICM in the Irish clause
- 5 Historic tense lenition

ICM in an autosegmental framework

Floating phonological material + Target consonant \longrightarrow Mutated target

e.g. floating features (Lieber 1983)

floating elements (Breit 2019)

floating geometric structure (Iosad 2014)

Advantages:

- Compatible with strict modularity (Scheer 2010)
- No ad hoc diacritics (cf. Hamp 1951; Pyatt 1997)
- Captures phonological regularities (cf. Stewart 2004; Green 2006)

ICM in an autosegmental framework

Two questions:

- What is the **form** of the floating material?
- **What is its source?**
- Right edge of “trigger word”?
- Objections: (Green 2006)
 - Linear non-adjacency: *ár*_[trigger] *dhá gcapall* ‘our two **E**.horses’
 - No overt trigger: *dhúisigh mé* ‘I **L**.awoke’
 - Morphosyntactic features: *muintir Sheáin* ‘**L**.Seán’s family’
- Not necessarily homogeneous (Duffield 1995; Iosad 2014; Laoide-Kemp to appear)

Pre-verbal particles as mutation triggers

- Almost all pre-verbal particles are associated with mutation

Lenition		Eclipsis	
<i>a^L</i>	direct relative particle	<i>a^N</i>	indirect relative particle
<i>má</i>	conditional particle	<i>go</i>	complementiser
<i>ní</i>	negative particle	<i>an</i>	interrogative particle
		<i>nach</i>	negative complementiser
<i>do/d'</i>	historic tense particle	<i>dá</i>	conditional particle
all <i>-r</i> forms of dependent particles		<i>cá</i>	'where'

- Seems to be lexical property of each pre-verbal particle

Pre-verbal particles as mutation triggers

- Mutation triggered on **any** following consonant

- (3) a. *go dtuigim*
COMP E.understand.1SG
'...that I understand' (Christian Brothers 1960:213)
- b. *hata a dh' oirfeadh dom*
hat REL.DIR L.HIST suit.COND to.me
'a hat that suited me' (Gaois.ie 2022)
- c. *go mba mhór an ónóir í*
COMP E.COP.HIST L.great the honour it
'...that it was a great honour' (Gaois.ie 2022)

The puzzle of the historic tense particle

Two classes of tense/mood combinations:

- **Historic:** past indicative, past habitual, conditional, past subjunctive
- **Non-historic:** everything else

Markers of historic tense:

- Pre-verbal particles
 - **Independent:** historic tense particle *d'*
 - Dependent: *-r* forms: *ní* vs. *níor*; *an* vs. *ar*
- “Historic tense lenition”

The puzzle of the historic tense particle

- Appears only before words that are underlyingly vowel- or *f*-initial

(4) a. *d'* ól mé ← empty consonantal slot

HIST drink I

'I drank.'

b. *d'* *fhreagair* mé ← empty consonantal slot

HIST L.answer I

'I answered.'

(Gussmann 1986; Ní Chiosáin 1991)

c. *(*d')* *bhuaigh* mé

(HIST) L.win I

'I won.'

Context for insertion of historic tense particle *d'*

An empty consonantal slot in the **post-mutation** form of the target word

The puzzle of the historic tense particle

Context for insertion of historic tense particle d'

An empty consonantal slot in the **post-mutation** form of the target word

⇒ Spell-out timing paradox!

- d' inserted **before** mutation?
 - cannot be sensitive to post-mutation form of the target
- d' inserted **after** mutation?
 - cannot be the origin of mutation-inducing material

The upshot

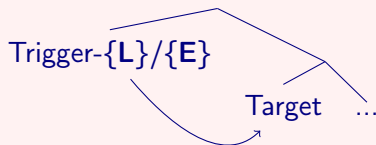
Given that insertion of d' is sensitive to the post-mutation form of the target word, it **cannot be the trigger of lenition**.

My proposal: two sources of ICM in the Irish clause

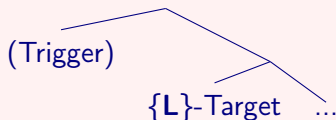
Two sources of mutation in the Irish clause:

- Mutation triggered by a pre-verbal particle (Type 1)
- Lenition triggered by a [+historic] tense prefix (Type 2)

Type 1 mutation:



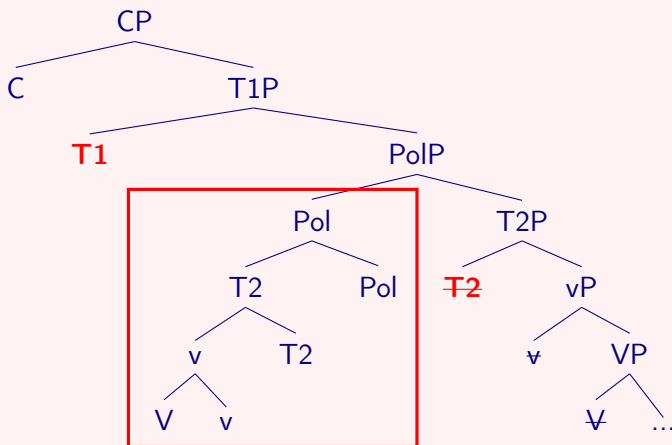
Type 2 mutation:



My proposal: two sources of ICM in the Irish clause

Structure of the Irish finite verb clause:

(McCloskey 2017)



T1: historic/non-historic; **T2:** finer tense distinctions

Verbal complex: {V-v-T2-Pol}

My proposal: two sources of ICM in the Irish clause

After linearisation: **C** - **T1** - {verbal complex} - ...

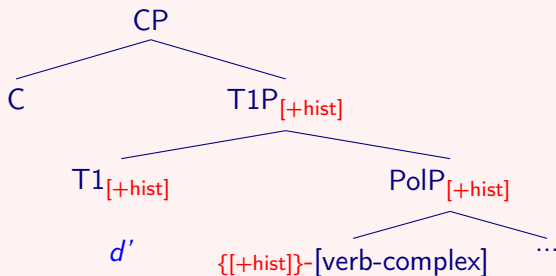
C-head:

- Hosts all pre-verbal particles *other* than *d'*
- Associated with **Type 1** mutation (trigger word)

T1-head:

- Expresses historic/non-historic distinction
- Hosts historic tense particle *d'*
- Associated with **Type 2** mutation (prefixation on verb)

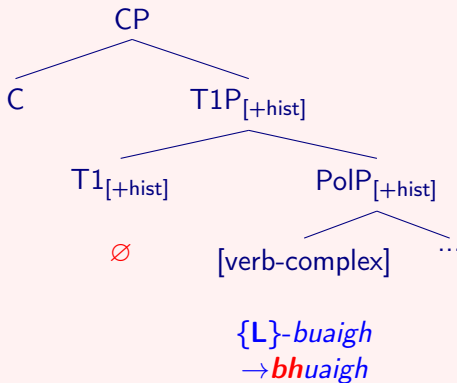
My proposal: two sources of ICM in the Irish clause



- Historic tense feature originates on T1
- T1P marked as [+hist]
- Inherited by PolP via concord (Ackema & Neeleman 2020)
- Realised as prefix on leftmost element (Bermudez-Otero & Payne 2011)
- Pre-verbal *d'* inserted (if phonological conditions met)

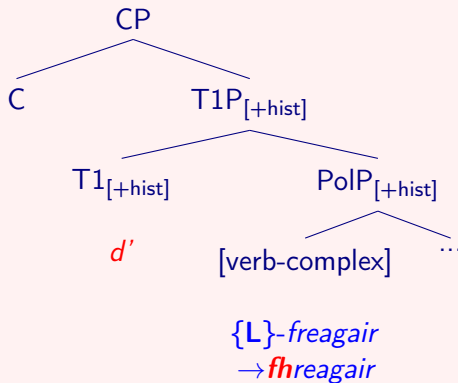
My proposal: two sources of ICM in the Irish clause

- **Example:** (*d') *bhuaigh mé* 'I won' (unlenited form: *buaigh*)



My proposal: two sources of ICM in the Irish clause

- **Example:** *d'fhreagair mé* 'I answered' (unlenited form: *freagair*)



Historic tense lenition

- Two distinct exponents of historic tense:
 - Historic tense prefix {L}- triggers lenition
 - Historic tense particle *d'* inserted separately
- Spell-out timing paradox is resolved
- Retains all advantages of autosegmental account
- **Further advantage:** possible extension to copular clauses?

Extending the analysis: copular clauses

- Structure: Copular particle – Predicate – Subject
- Only distinguish historic vs. non-historic tense
- Historic tense → lenition on predicate

- (5) a. *is* *cosúil le taibhse é*
COP like with ghost he
'He is like a ghost.'
- b. *ba* *shaighdiúirí iad*
COP.HIST L.soldiers they
'They were soldiers.'

Extending the analysis: copular clauses

Historic copular particle *-bh*: similar pattern to *d'* (in some contexts)

- (6)
- a. *níor* *-bh* *ealaíontóir í*
NEG.HIST L.COP.HIST artist she
'She was not an artist.'
- b. *níor* *-bh* *fheirmeoir í*
NEG.HIST L.COP.HIST L.soldier she
'She was not a farmer.'
- c. *níor* *(*-bh)* *shaighdiúir í*
NEG.HIST (L.COP.HIST) L.soldier she
'She was not a soldier.'

(Note: Type 1 lenition on *-b* following mutation trigger *níor*-{L})

Summary and conclusions

Two sources of mutation in the Irish clause:

- Mutation triggered by a pre-verbal particle (Type 1)
 - Lenition triggered by a [+historic] tense prefix (Type 2)
-
- Resolves spell-out timing paradox for *d'* and *-b*
 - Unified treatment of historic tense lenition
 - Retains all advantages of autosegmental model

Go raibh míle maith agaibh! – Thank you!

References I



Ackema, Peter and Ad Neeleman (2020). “Unifying nominal and verbal inflection: Agreement and feature realization”. In: *Nominalization: 50 Years on from Chomsky’s Remarks*. Ed. by A Alexiadou and H Borer. Oxford: Oxford University Press, pp. 29–52.



Bermúdez-Otero, Ricardo and John Payne (2011). “There are no special clitics”. In: *Morphology and its interfaces*. Ed. by Alexandra Galani, Glyn Hicks, and George Tsoulas. Vol. 178. Amsterdam: John Benjamins.



Breit, Florian (2019). “Welsh mutation and strict modularity”. Doctoral dissertation. University College London.



Christian Brothers (1960). *Graiméar Gaeilge na mBráithre Críostaí*. Baile Átha Cliath: MH Mac an Ghoill agus a Mhac.



Doherty, Cathal (1996). “Clausal structure and the Modern Irish copula”. In: *Natural Language & Linguistic Theory* 14.1, pp. 1–46.



Duffield, Nigel (1995). *Particles and projections in Irish syntax*. Dordrecht, The Netherlands: Kluwer Academic Publishers.



Gaois.ie (2024). *Corpus of Contemporary Irish*. Accessed 17-February-2024. URL: <https://www.gaois.ie/en/corpora/monolingual/>.



Green, Antony D (2006). “The independence of phonology and morphology: the Celtic mutations”. In: *Lingua* 116.11, pp. 1946–1985.

References II



Gussmann, Edmund (1986). “Autosegments, linked matrices, and the Irish lenition”. In: *Linguistics across historical and geographical boundaries*. Ed. by Dieter Kastovsky and Aleksander Szwedek. Vol. 2. Berlin: Mouton de Gruyter, pp. 891–907.



Hamp, Eric P (1951). “Morphophonemes of the Keltic mutations”. In: *Language* 27.3, pp. 230–247.



Iosad, Pavel (2014). “The phonology and morphosyntax of Breton mutation”. In: *Lingue e linguaggio* 13.1, pp. 23–42.



Laoide-Kemp, Anna (to appear). “Irish initial consonant mutation: disentangling phonology from morphosyntax”. In: *Proceedings of the Thirty-Fifth Western Conference on Linguistics*. Vol. 29. California State University, Fresno. to appear.



Lieber, Rochelle (1983). “New developments in autosegmental morphology: consonant mutation”. In: *Proceedings of the West Coast Conference on Formal Linguistics*. Vol. 2. Stanford Linguistics Association (Stanford University, Department of Linguistics), pp. 165–175.



McCloskey, James (2005). “A note on predicates and heads in Irish clausal syntax”. In: *Verb first: On the syntax of verb initial languages*. Ed. by A Carnie, H Harley, and S.A. Dooley-Collberg. John Benjamins Publishing Company, pp. 155–174.



— (2017). “Ellipsis, polarity, and the cartography of verb-initial orders in Irish”. In: *Elements of comparative syntax: Theory and description*. Ed. by Enoch Aboh et al. Vol. 127. Boston and Berlin: de Gruyter Mouton, pp. 99–151.

References III



Ní Chiosáin, Máire (1991). "Topics in the phonology of Irish". Doctoral dissertation. University of Massachusetts, Amherst.



Pyatt, Elizabeth (1997). "An integrated model of the syntax and phonology of Celtic mutation". Doctoral dissertation. Harvard University.



Scheer, Tobias (2010). *A guide to morphosyntax-phonology interface theories*. Berlin/New York: De Gruyter Mouton.



Stewart, Thomas W (2004). "Mutation as morphology: Bases, stems, and shapes in Scottish Gaelic". Doctoral dissertation. The Ohio State University.

Appendix A: Phonology of mutations

Phonological alternations:

(adapted from Green 2006)

Radical	<i>p</i>	<i>t</i>	<i>k</i>	<i>b</i>	<i>d</i>	<i>g</i>	<i>f</i>	<i>s</i>	<i>m</i>	<i>n</i>	<i>l</i>	<i>r</i>
Lenited	<i>f</i>	<i>h</i>	<i>x</i>	<i>v</i>	<i>ɣ</i>	<i>ɣ</i>	∅	<i>h</i>	<i>v</i>	—	—	—
Eclipsed	<i>b</i>	<i>d</i>	<i>g</i>	<i>m</i>	<i>n</i>	<i>ŋ</i>	<i>v</i>	—	—	—	—	—

Appendix B: Evidence for the empty consonantal slot

Evidence for empty consonantal slot in vowel-initial words:

- (7) a. *ithir* /ihir^j/ 'soil'
b. *an ithir* /ən^j ihir/ 'the soil' (Ní Chiosáin 1991:80)
- (8) a. *aois* /i:s^j/ 'age'
b. *an aois* /ən^j i:s/ 'the age' (Ní Chiosáin 1991:81)

Evidence for empty consonantal slot following lenition of *f*:

- (9) a. *feoil* /f̪o:ɲ̪/ 'meat'
b. *an fheoil* /ən^j o:ɲ̪/ 'the meat' (Gussmann 1986:894)
- (10) a. *fáinne* /fan^jə/ 'ring'
b. *an fháinne* /ən^j an^jə/ 'the ring' (Gussmann 1986:894)

Appendix C: alternative analyses of *d'* insertion

- Inserted to satisfy onset requirement?

- No – see (11)

(11) a. *d'* *fhliuch sí [...]* (12)

HIST L.wet she
'She wet [...].'

- b. *d'* *fhreagair sí*
HIST L.answer she
'She answered.'

a. *(*d')* *léim sé*
(HIST) jump he
'He jumped.'

- b. *(*d')* *rith sé*
(HIST) run he
'He ran.'

- Inserted if syllabification does not violate phonotactic constraints?

- No – see (12)

Appendix D: Vocabulary items

Two distinct effects of [+historic] feature:

- Historic tense **prefix** on verbal complex
- Historic tense **particle** in T1-head

(13) **Historic tense prefix:**

[Pol,+hist] \leftrightarrow {**L**}-

(14) **Historic tense particle:**

- [T1,+hist,+indep] \leftrightarrow /d/ / ____ {empty consonantal slot}
- [T1,+hist,+indep] \leftrightarrow \emptyset (elsewhere)

Appendix D: Vocabulary items

Two distinct effects of [+historic] feature (copular clauses):

- Historic tense **prefix** on predicate
- Historic tense **copular particle** in T1-head

(15) **Historic tense prefix:**
[Pol,+hist] \leftrightarrow {**L**}-

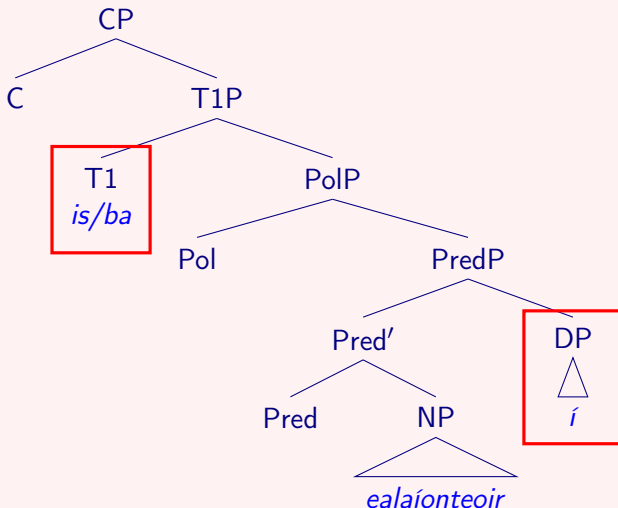
(16) **Historic tense copular particle:**

- [T1,+hist,+dep,+cop] \leftrightarrow /b/ / ____ {empty consonantal slot}
- [T1,+hist,+dep,+cop] \leftrightarrow \emptyset (elsewhere)

Appendix E: Extending the analysis to copular clauses

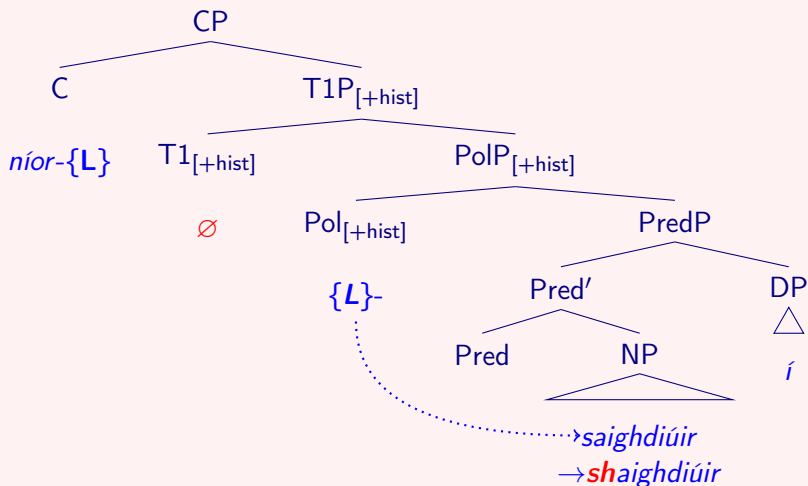
Structure of the Irish copular clause:

(Doherty 1996; McCloskey 2005)



Appendix E: Extending the analysis to copular clauses

- **Example:** *níor(*-bh) shaighdiúir í* 'she was not a soldier' (*saighdiúir*)



Appendix E: Extending the analysis to copular clauses

- Example: *níor-bh fheirmeoir í* 'she was not a farmer' (*fheirmeoir*)

